



**MALTA  
TRIBUNAL TA' REVIŻJONI AMMINISTRATTIVA  
MAĞISTRAT DR. CHARMAINE GALEA**

**24 ta' Settembru 2021**

**Rikors Numru 29/2021**

**Raymond Gatt**

**Vs**

**Malta Resources Authority**

**It-Tribunal,**

Ra r-rikors ta' **Raymond Gatt** ippreżentat fit-13 ta' April 2021 li permezz tiegħu pprometta s-segwenti:-

- “
1. Illi l-esponenti ġie notifikat b’ittra uffiċjali datata 25 ta’ Marzu 2021, fl-ismijiet inversi (kopja ta’ liema hawn annessa u mmarkata bħala Dok. RG) li permezz tagħha ġie mitlub iħallas is-somma ta’ sitt elef u disgħa mijha u tmienja u tmenin ewro u għaxar ċenteżmi (€6,988.10) bħala likwidazzjoni finali u konklussiva rappreżentanti ħlas tal-arretrati ta’ drittijiet tal-licenzja QHG10 to quarry and, or sell stone mis-sena 2012 sas-sena 2021;
  2. Illi din l-ittra uffiċjali saret mill-Malta Resources Authority għal-fini ta’ u bil-mod maħsub fl-Artikolu 466 tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta’ Malta u għaldaqstant l-esponenti qiegħed jagħmel l-oppożizzjoni tiegħu għall-istess ai termini tal-Artikolu 466(2) tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta’ Malta;
  3. Illi l-pretensjoni tal-Malta Resources Authority hija infondata fil-fatt u fid-dritt;
  4. Illi jirriżulta li l-esponenti fl-24 ta’ Ottubru 2020, għamel pagament ta’ tlett elef, tminn mijha u tlieta u erbgħin ewro u ħamsin ċenteżmu (€3843.50) bi trasferiment bankarju fejn l-esponenti għamilha ċara fil-payment details li dan il-pagament jirrigwarda l-ħlas tal-licenzji bejn is-sena 2016 u s-sena 2020, u dan hekk kif jidher ċar mill-bank statement hawn anness u mmarkat Dok. RG1, u liema ħlas ġie aċċettat mill-Awtorita’ intimata, hekk kif konfermat mill-irċevuta tal-MRA hawn annessa u mmarkata Dok. RG2;

5. Illi jirriżulta li l-esponenti fit-12 ta' Jannar 2021, għamel pagament ieħor ta' seba' mijja, tmienja u sittin ewro u sebghin centeżmu (€768.70) bi trasferiment bankkarju ieħor fejn l-esponenti kiteb fil-payment details li dan il-pagament huwa għall-ħlas tal-licenċja għas-sena 2021, u dan hekk kif jidher ċar mill-bank statement hawn anness u mmarkat Dok. RG3, u liema ħlas ġie acċettat mill-Awtorita' intimata, hekk kif konfermat mill-irċevuta tal-MRA hawn annessa u mmarkata Dok. RG 4;
6. Illi l-Awtorita' intimata b'mod arbitrarju u vessatorju akkolat dawn il-pagamenti magħmula mill-esponenti bħala ħlas ta' licenzji tas-snin preċedenti hekk kif jidher ferm ċar fl-annex mibgħut mill-Awtorita' intimata fit-8 ta' Marzu 2021, hawn anness u mmarkat Dok. RG5 u marret kontra l-istruzzjonijiet čari tar-rikorrenti;
7. Illi l-Awtorita' intimata qiegħda issa titlob ħlas tal-imsemmija arretrati billi tathom id-dehra ta' penali amministrattivi, meta fir-realta dawn m'humiex għajr ammonti dovuti bħala licenzji;
8. Illi fir-rigward tal-ħlas ta' licenzji tas-sena 2007 sas-sena 2015, l-azzjoni hija preskriitta stante li ghaddew aktar minn ħames (5) snin u dan a tenur tal-Artikolu 2156(g) tal-Kodiċi Ċivili.
9. Illi kontestwalment ma dan ir-rikors l-esponenti qiegħed ukoll jiġi jippresenta ċedola ta' depositu għas-somma kollha mitluba sabiex ježimi ruħu ai termini tal-Liġi liema somma tkun tista tiġi meħħuda minn minn jkollu dritt wara li dawn il-proċeduri jkunu dikjarati res judicata.
10. Illi dan kollu r-rikorrenti jafu di xjenza proprja u qed jirriserva d-drittijiet tiegħi għall-proċeduri ulterjuri kontra l-istess Awtorita

**Għaldaqstant l-esponenti umilment u bil-qima jitlob lil din l-Onorabbi Qorti:**

1. *Tiddikjara li t-talba tal-Malta Resources Authority, kif dedotta hawn fuq premessa bħala infondata fil-fatt u fid-dritt;*
2. *Tiddikjara il oltre li l-agħir tal-istess Malta Resources Authority huwa wieħed arbitrarju u abbusiv;*
3. *Tirrevoka u thassar l-effetti kollha tal-ittra ufficjali datata 25 ta' Marzu 2021 fl-ismijiet inversi ai termini tal-Artikolu 466 tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili.”*

Ra r-risposta **tal-Awtorita` ta' Malta dwar ir-Riżorsi** ippreżentata fl-4 ta' Mejju 2021 li permezz tagħha eċċepiet is-segwenti:-

(1) Illi preliminarjament, dan it-Tribunal ma għandux ġurisdizzjoni u kompetenza biex jieħu konjizzjoni tal-oppożizzjoni magħmula mir-rikorrenti permezz tal-appell tiegħi, meta din l-oppożizzjoni suppost saret ai termini tal-Artikolu 466(2) tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta.

Illi dak is-subartikolu jeħtieg li kjarament l-oppożizzjoni għandha ssir permezz ta' rikors quddiem il-Qorti kompetenti, li f'dan il-każ huwa l-Qorti tal-Maġistrati Għawdex:

- (2) *Id-dikjarazzjoni msemmija fis-subartikolu (1) għandha tiġi notifikata lid-debitur permezz ta' att ġudizzjarju u għandu jkollha l-istess effett daqslikieku kienet ġudikat tal-qorti kompetenti, kemm-il darba d-debitur, fi żmien għoxrin jum min-notifika li ssirlu ta' dik id-dikjarazzjoni, ma jopponix it-talba billi jippreżenta rikors li fih jitlob li l-qorti tiddikjara t-talba bħala waħda infodata.*
- (2) *Illi mingħajr preġudizzju għas-suespost m'huwiex minnu li l-Awtorità intimata għamlet talba għal ħlas tal-arretrati dovuti mir-rikorrent billi tathom id-dehra ta' penali amministrattivi. Illi kemm fl-ittra uffiċċaj 212/21 kif ukoll fid-dikjarazzjoni annessa magħha ma ssemmi imkien u bl-ebda mod ma saret referenza għal dawn l-ammonti dovuti ħlief bħala arretrati dovuti mir-rikorrent għar-rigward tal-licenzja QHG10;*
- (3) *Illi bir-rispett kollu, għar-raġunijiet suesposti, dan l-Onorabbi Tribunal ma għandux kompetenza li jiddeċiedi dwar l-allegata preskrizzjoni, u li f'kull każ mingħajr preġudizzju għal premess, minħabba l-fatt li l-eċċeżzjoni tal-preskrizzjoni hija ta' natura preliminari, jekk ir-rikorrenti qiegħed jeċċepixxi l-preskrizzjoni, sta għalih li jressaq il-provi f'dan ir-rigward.*
- (4) *Illi għar-rigward l-asserżjoni tar-rikorrenti li jgħid li l-ammont ma huwiex dovut, qiegħedjingħad bi tweġiba li l-ammont rikjamat mill-Awtorità intimata huwa ammont dovut mill-istess rikorrenti u dana ai termini ta' dak li tipprovd i-l-liġi senjatament l-Artikolu 466 tal-Kapitolu 12 tal-Liġjiet ta' Malta li jagħti d-dritt lill-Awtorità li jiproċedi billi jibgħat ittra uffiċċiali sabiex 'jigħbor kull ammont dovut lil dipartiment tal-gvern jew lil korp magħqud stabbilit bil-liġi .....għal dritt ta' xi licenzja.' Illi fil-każ odjern, il-licenzja mertu ta' din il-kawża hija waħda relatata mal-ħlas tal-arretrati ta' drittijiet ta' licenzja QHG10 – fmis-sena 2012 sas-sena 2021. Illi l-Awtorità esponenti, wara li interpellat lir-riorrenti diversi drabi, iproċediet bl-imsemmija ittra uffiċċiali ai termini ta' dak li l-liġi titlob. Illi l-Awtorità tikkonferma l-korrispondenza li fil-fatt kien hemm, u tirriserva li tippreżenta kull dokumentazzjoni oħra fil-mori tat-trattazzjoni ta' din il-kawża.*
- (5) *Illi mingħajr preġudizzju għas-suespost, it-talba tal-Awtorità intimata hija fondata kemm fil-fatt u kif ukoll fid-dritt, kif se jirriżulta fit-trattazzjoni ta' din il-kawża, u li huma pjuttost il-pretenzjonijiet esposti fir-rikorrenti li huma nfondati fil-fatt u fid-dritt kif ukoll se jirriżulta fit-trattazzjoni ta' din il-kawża.*

*Salvi eċċeżzjonijiet oħra u, jiġi rilevat li l-proċedura li esegwit l-Awtorità esponenti hija waħda li permezz tagħha l-esponenti:*

- għandha effett daqslikieku hi ġudikat tal-Qorti kompetenti;*
- hi waħda legittima li saret ai termini ta' dak li jitlob l-istess artikolu;*
- ma hemm l-ebda baži li fuqha t-talba tar-riorrenti għandha tiġi milqugħha billi r-riorrenti ma għandu ebda baži legali li fuqha jista' jikkontesta t-talba tal-esponenti; Għaldaqstant l-esponenti umilment jissottometti li t-talba tal-appellanti għandha tiġi miċħudha għar-raġunijiet imsemmija, bl-ispejjeż kollha kontra l-appellanti.”*

Ra illi permezz tal-ewwel eċċeazzjoni tagħha l-Awtorita` intimata eċċepiet li dan it-Tribunal m'għandux ġurisdizzjoni u kompetenza biex jieħu konjizzjoni tal-opposizzjoni magħmula mir-rikorrent stante li l-istess opposizzjoni suppost saret ai termini tal-artikolu 466 (2) tal-Kapitolu 12 tal-Ligijiet ta' Malta;

Ra illi għalhekk ġie ordnat li l-ewwel u qabel kollox tīgi trattata u deċiża l-istess eċċeazzjoni;

Sema' t-trattazzjoni tad-difensuri tal-partijiet;

Ra li r-rikors ġie differit għal-lum għas-sentenza.

### Ikkunsidra:

Illi r-rikorrent intavola dawn il-proċeduri wara li ġie notifikat b'ittra uffiċjali ippreżentata fil-25 ta' Marzu 2021 u li permezz tagħha ġie interpellat sabiex iħallas is-somma ta' sitt elef, disa' mijja tmienja u tmenin ewro u għaxar čenteżmi (€6,988.10) rappreżentanti likwidazzjoni finali ta' arretrati ta' drittijiet ta' licenzja “*to quarry and, or sell Stone mis-sena 2012 sas-sena 2021*”.<sup>1</sup>

Illi minn eżami tal-istess ittra uffiċjali jirriżulta li din saret ai termini tal-artikolu 466 tal-Kapitolu 12 tal-Ligijiet ta' Malta, liema artikolu fis-subinċiż (1) tiegħu jgħid testwalment is-segwenti:-

*“(1) Meta kap ta’ dipartiment tal-gvern jew il-persuna vestita bir-rappreżentanza legali ta’ korp magħqud stabbilit bil-liġi jewb’ rappreżentanza legali ta’ xi kumpannija jew korp ieħor li jkun hekk awtorizzat, bi jew taħt kull liġi, sabiex jiġbor kull ammont dovut lil dipartiment tal-gvern jew lil korp magħqud stabbilit bil-liġi, ikun irid jaġixxi sabiex jingabar lura dejn dovut lil dipartiment tal-gvern jew li lxi uffiċċju amministrattiv tiegħu jew lil korp magħqud stabbilit bil-liġi, dwar kull servizz, provvista, penali, kera, cens, piżżejjiet ohra fuq beni, kumpens ghall-okkupazzjoni u jew għal dritt ta’ xi licenzja jew dritt jew taxxa ohra dovuti, huwa jista’ jagħmel dikjarazzjoni tiegħu maħlufa quddiem ir-registratur, imħallef jew magistrat li fiha huwa għandu jiddikjara xi tkun ix-xorta tad-debitu u l-isem tad-debitur u jikkonferma li dak id-debitu jkun dovut.”*

Illi kemm fir-rikors promutur u kif ukoll fit-trattazzjoni orali, ir-rikorrent isostni illi dan it-Tribunal huwa l-forum kompetenti biex jitratta din il-lanjanza siccome` dak reklamat mill-Awtorita` intimata huma ħlasijiet għal licenzji mentri l-Awtorita` tathom id-dehra ta' penali amministrattivi.

Illi fil-fehma tat-Tribunal, minn dak li jirriżulta mill-atti, dak li qiegħda titlob l-Awtorita` intimata huma arretrati ta' ħlas ta' licenzji u mhux penali amministrattivi. Imma anke kieku stess dawn kienu penali, l-Awtorita` intimata

<sup>1</sup> Dokument RG1 a fol. 4

xorta setgħet tiproċedi kif iproċediet ai termini tal-artikolu 466 tal-Kapitolu 12. Kwindi it-Tribunal ma jsib xejn proċeduralment irregolari fl-intavolar tal-ittra uffiċjali ai termini tal-artikolu 466 tal-Kapitolu 12 tal-Ligjiiet ta' Malta.

Illi għalhekk, tenut kont li fl-imsemmija ittra uffiċjali kien hemm indikazzjoni ċarissima li 1-istess ittra uffiċjali kienet qiegħda tīgħi intavolata ai termini tal-artikolu 466 tal-Kapitolu 12, ir-rikorrent, jekk ried jikkontesta 1-istess ittra uffiċjali ried jimxi ai termini tal-artikolu 466 (2) tal-Kapitolu 12, u cieoe` billi, fi żmien għoxrin jum min-notifika tal-ittra uffiċjali u l-anessa dikjarazzjoni ġuramentata, jopponi għat-talba tal-Awtorita` intimata billi jippreżenta rikors li fihi jitlob “lill-Qorti” tiddikjara t-talba bħala waħda infodata. Illi ġertament dan it-Tribunal mhux “il-Qorti” li għalihi qiegħda ssir referenza fl-imsemmi sub-inċiż.

Għaldaqstant il-forum kompetenti hija l-Qorti tal-Maġistrati u mhux dan it-Tribunal li l-kompetenza tiegħu hija waħda limitata u temani minn artikolu 5 tal-Kapitolu 490 tal-Ligjiiet ta' Malta.

In vista tal-emendi li daħlu in vigore fil-15 ta' Frar 2016 permezz tal-Att IV tal-2016, permezz ta' digriet separat it-Tribunal se jagħmel dak mitlub minnu ai termini tal-*proviso* ta' artikolu 741 (b) tal-Kapitolu 12 tal-Ligjiiet ta' Malta li jaqra s-segwenti:-

*“Iżda jekk il-qorti tikkunsidra li l-eċċeżzjoni hi ġustifikata, il-qorti għandha, permezz ta’ digriet in camera, li ma jkunx appellabbi, tordna li l-atti tal-proċeduri jiġu trasferiti lill-qorti, bord jew tribunal li l-qorti tikkunsidra li għandhom jieħdu konjizzjoni ta’ dik il-kawża.”*

Għaldaqstant, filwaqt li t-Tribunal qiegħed jiddikjara ruħu inkompetenti biex jieħu konjizzjoni tat-talbiet tar-rikorrenti u għaldaqstant jilqa' l-ewwel eċċeżzjoni tal-Awtorita` intimata, permezz ta' digriet in camera mogħti llum stess sejkun qiegħed jordna li l-atti ta' dawn il-proċeduri jiġu trasferiti lill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) sabiex tieħu konjizzjoni tagħhom.

Bl-ispejjeż ta' din l-istanza a karigu tar-rikorrent.

---

**Maġistrat Dr. Charmaine Galea  
President tat-Tribunal ta' Reviżjoni Amministrattiva**

---

**Diane Gatt  
Deputat Reġistratur**